



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-IT.AЯ46.B.73535

Серия RU № 0361671

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** Орган по сертификации "РОСТЕСТ- Москва" ЗАО "Региональный орган по сертификации и тестированию". Адрес: 119049, Российская Федерация, г. Москва, ул. Житная, д. 14, стр. 1. Фактический адрес: 117418, Российская Федерация, г. Москва, Нахимовский проспект, д. 31. Телефон: +74956682715, +74991291911. Факс: +74991249996. E-mail: info@rostest.ru  
Аттестат рег. № RA.RU.10AЯ46, 27.04.2015, Росаккредитация

**ЗАЯВИТЕЛЬ** «Candy Hoover Group S.r.l.», Италия, Via Comolli 16, 20047 Brugherio (MI), Телефон: +39-039-20861. Факс: +39-039-2086-297. E-mail: products\_certifications@candy.it (Уполномоченное изготовителем лицо: Общество с ограниченной ответственностью «Канди С.Н.Г.», 115419, Россия, г. Москва, 2-й Рошинский проезд, дом 8. Договор на выполнение функции иностранного изготовителя № 1/серт от 01.06.2013г. ОГРН: 1047796070453. Телефон: 7(495)580-77-40. Факс: 7(495)660-04-59. E-mail: candymow@candy.ru).

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ** «Candy Hoover Group S.r.l.», Италия, Via Comolli 16, 20047 Brugherio (MI).  
Заводы-изготовители: «Candy Hoover Electrodomesticos S.A.» Ahumategi Bide 3, 20570 Bergara (Guipuzcoa), Испания; «JINLING ELECTRICAL Co. Ltd.» No 15 Yunqin Road, Jianghai District, Jangmen City, 529040 Guangdong Province, Китай.

**ПРОДУКЦИЯ** Стиральные машины с вертикальной загрузкой торговой марки «CANDY»,  
Тип: LTCE, модели: EVOT 10071D-07, EVOGT 12072D-07, EVOGT 13072D-07, EVOGT 14074D-07, EVOT 10071D/1-07, EVOGT 12072D/1-07, EVOGT 13072D/1-07, VITA G374TM-7.  
Директивы: № 2006/95/EC, № 2004/108/EC. Серийный выпуск.

КОД ТН ВЭД ТС 8450119000

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ** ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования"; ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

**СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ** Протокол испытания № 163к-16/430 от 03.02.2016 г.  
Испытательная лаборатория Федеральное бюджетное учреждение «Государственный региональный центр стандартизации, метрологии и испытаний в г. Москве» (ФБУ "РОСТЕСТ-МОСКВА") (рег. № РОСС RU.0001.21ГА31 от 18.04.2014г. до 18.04.2019г.). Протокол испытания № 0828-262 от 26.06.2014 г. Испытательный центр промышленной продукции "Ростест-Москва" закрытого акционерного общества «Региональный орган по сертификации и тестированию» (рег. № РОСС RU.0001.21АЯ43 от 05.05.2011г. до 05.05.2016г.). Акт анализа состояния производства № 18-290 от 12.10.2015г. Орган по сертификации "РОСТЕСТ-МОСКВА" закрытого акционерного общества «Региональный орган по сертификации и тестированию» (рег. № RA.RU.10AЯ46 от 27.04.2015г.).

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ** Условия хранения стандартные при нормальных значениях климатических факторов внешней среды. Срок хранения не установлен.  
Срок службы 7 лет.



15.02.2016

ПО

06.07.2019

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификацииЭксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

А. В. Коротенков

(инициалы, фамилия)

(подпись)

О. Н. Круглова

(инициалы, фамилия)





## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-IT.AЯ46.B.64495

Серия RU № 0098270

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** Орган по сертификации "РОСТЕСТ- Москва" ЗАО "Региональный орган по сертификации и тестированию". Адрес: 119049, г. Москва, улица Житная, д. 14, стр. 1. Фактический адрес: 117418, г. Москва, Нахимовский просп., 31. Телефон: (499) 1292311, (495) 6682893. Факс: (495) 6682893. E-mail: office@rostest.ru  
Аттестат рег. № РОСС RU.0001.10АЯ46, 13.05.2014, Росаккредитация

**ЗАЯВИТЕЛЬ** Общество с ограниченной ответственностью «Канди С.Н.Г.». Адрес: 115419, Россия, город Москва, проезд. Рощинский 2-й, дом 8. Договор на выполнение функции иностранного изготовителя № 1/серт от 01.06.2013г. ОГРН: 1047796070453. Телефон: 7(495)580-77-40. Факс: 7(495)660-04-59. E-mail: candymow@candy.ru

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ** Фирма «Candy Hoover Group S.r.l.». Адрес: Италия, Via Comolli 16, 20047 Brugherio (MI), Italy. Заводы: «Candy Hoover Electrodomesticos S.A.», Ahumategi Bide 3, 20570 Bergara (Guipuzcoa), Spain, Испания; «JINLING ELECTRICAL Co. Ltd.», No 15 Yunqin Road, Jianghai District, Jangmen City, 529040 Guangdong Province, P.R.C, Китай.

**ПРОДУКЦИЯ** Стиральные машины с вертикальной загрузкой торговой марки «CANDY»  
Тип: LTCE, модели: EVOT 10071D-07, EVOGT 12072D-07, EVOGT 13072D-07, EVOGT 14074D-07, EVOT 10071D/1-07, EVOGT 12072D/1-07, EVOGT 13072D/1-07.  
Директивы: № 2006/95/EC, № 2004/108/EC. Серийный выпуск.

КОД ТН ВЭД ТС 8450119000

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ** ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования"; ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

**СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ** Протокол испытания № 959/14 от 30.06.2014 г. Испытательная лаборатория технических средств по параметрам электромагнитной совместимости ФБУ «РОСТЕСТ-МОСКВА» (рег. № РОСС RU.0001.21МЭ19 от 08.07.2011г. до 08.07.2016 г.). Протокол испытания № 0828-262 от 26.06.2014 г. Испытательный центр промышленной продукции "Ростест-Москва" закрытого акционерного общества «Региональный орган по сертификации и тестированию» (рег. № РОСС RU.0001.21АЯ43 от 05.05.2011г. до 05.05.2016г.). Акта о результатах анализа состояния производства № 16-220 от 09.07.2013г. Орган по сертификации "РОСТЕСТ-МОСКВА" закрытого акционерного общества «Региональный орган по сертификации и тестированию» (рег. № РОСС RU.0001.10АЯ46 от 07.05.2013 г. до 07.06.2015г.).

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ** Условия хранения стандартные при нормальных значениях климатических факторов внешней среды. Срок хранения не установлен. Срок службы 7 лет.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 07.07.2014

ПО 06.07.2019

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

А. Б. Савкин

(инициалы, фамилия)

О. Н. Круглова

(инициалы, фамилия)



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ТС RU C-IT.AЯ46.B.00964

Серия RU № 0106037

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** "РОСТЕСТ-МОСКВА" ЗАО "Региональный орган по сертификации и тестированию", Россия. Юридический адрес: 119049, г. Москва, ул. Житная, д. 14, стр. 1  
Почтовый адрес: 117418, г. Москва, Нахимовский проспект, д. 31, тел. (499) 129-26-00, факс (499) 124-99-96.  
Аттестат рег. № РОСС RU.0001.10АЯ46 выдан 07.06.2010г. Федеральным Агентством по техническому регулированию и метрологии.

**ЗАЯВИТЕЛЬ** Фирма "Candy Hoover Group S.r.l.", Италия. Адрес: 20047, Бругерио (Милан), ул. Эден Фумагалли, Италия.

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ** Фирма "Candy Hoover Group S.r.l.", Италия. Адрес: 20047, Бругерио (Милан), ул. Эден Фумагалли, Италия. Заводы согласно приложению (бланк № 0065315)

**ПРОДУКЦИЯ** Стиральные машины с вертикальной загрузкой (тип LTCE), в т.ч. запасные части и принадлежности к ним т.м. "CANDY", модели: EVOT 10071D-07, EVOGT 12072D-07, EVOGT 13072D-07, EVOGT 14074D-07. Серийный выпуск.

КОД ТН ВЭД ТС 8450 11 900 0

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ** ГОСТ Р 52161.2.7-2009, ГОСТ Р 51318.14.1-2006, ГОСТ Р 51318.14.2-2006, ГОСТ Р 51317.3.2-2006, ГОСТ Р 51317.3.3-2008

**СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ** Протоколы испытаний: № № 1458-ЭР/12, 1458-БР/12 от 07.09.2012 г. ИЛ по параметрам ЭМС, эргономики и безопасности (ИЛ ЗАО НИЦ "САМТЭС") (рег. № РОСС RU.0001.21МЭ40 от 19.06.2009 г.), 115114, г. Москва, Кожевнический пер., д.8

## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 17.10.2012 ПО 09.09.2015



Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации  
Эксперт-аудитор (эксперт)

*[Signature]*  
подпись

А.Б. Савкин  
инициалы, фамилия

*[Signature]*  
подпись

С.В. Мордасов  
инициалы, фамилия



## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № TC RU C-IT.AЯ46.B.00964

Серия RU № 0065315

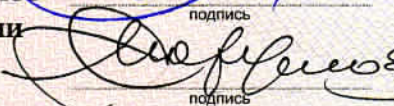
Перечень предприятий-изготовителей продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия, входящих в состав транснациональной компании

| Полное наименование предприятия-изготовителя       | Адрес (место нахождения)                             |
|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------|
| Изготовитель:<br>Фирма "Candy Hoover Group S.r.l." | 20047, Бругерио (Милан), ул. Эден Фумагалли, Италия. |
| Заводы:                                            |                                                      |
| 1. "Candy Hoover Electrodomesticos SA"             | г. Бергара, Испания;                                 |
| 2. "GIAS" (запчасти и принадлежности)              | г. Бругерио (Милан), Италия.                         |

Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

Эксперт-аудитор (эксперт)

  
подпись

  
подпись

А.Б. Савкин  
инициалы, фамилияС.В. Морласов  
инициалы, фамилия